

到南庄山區 享受 新鮮牛肉大餐

蔡有仁



南庄鄉在山區放牧飼養肉牛(阿丰攝)



家政班員製作牛排及各式牛肉料理

從苗栗縣竹南鎮火車站下車，往南庄鄉東河村三角湖遊樂區之間，由農委會等單位輔導的“南庄鄉農產直銷中心”新近成立牛排館，由鄉公所及石壁家政班負責供應牛排及牛肉佳餚給遊客享用，希望為偏遠的南庄山區帶來繁榮與收入。

鄉長邱文貴表示，南庄鄉目前共有11班家政班，班員有165人，大家有效利用山地保留地、農地、山澗天然草原，放牧飼養了300多頭肉用牛，目前產量已達到銷售數量，可以屠宰上市。新設立的牛排館由家政班員製作各種不同口味的牛肉大餐，供應民眾及遊客。

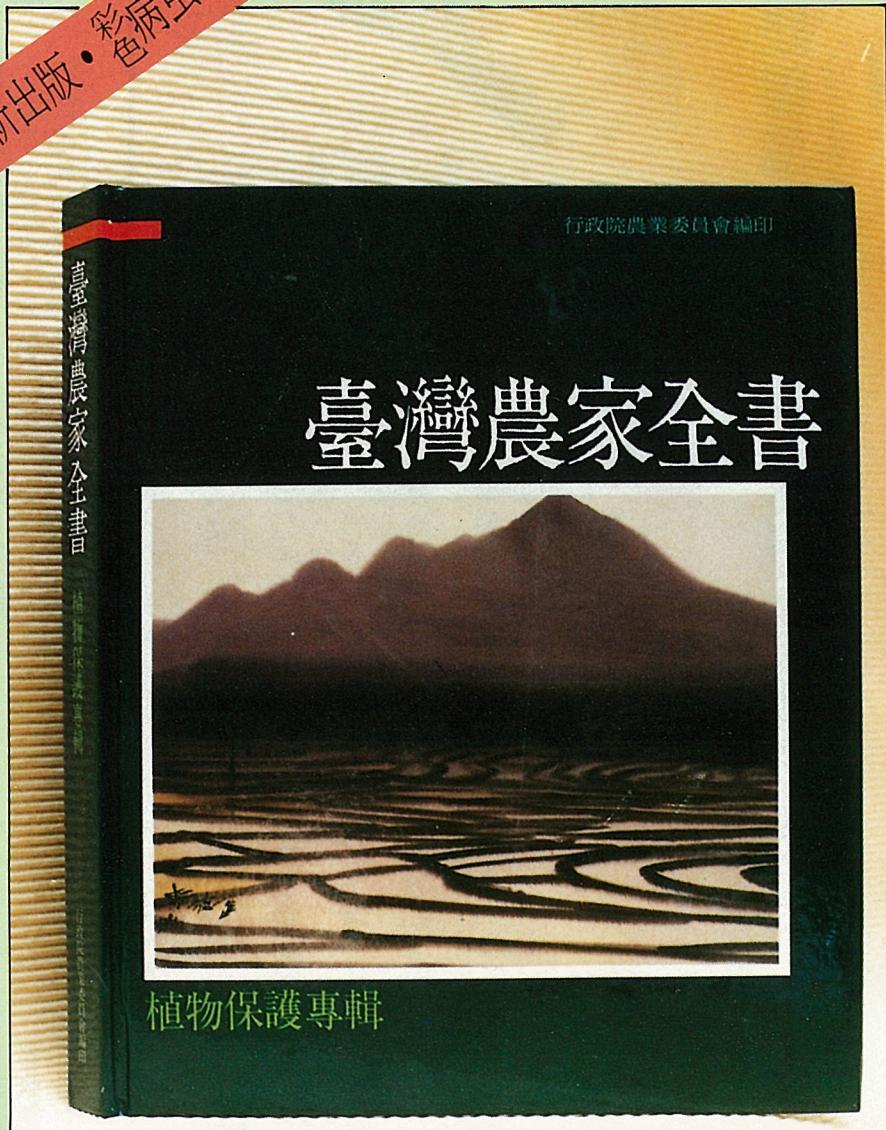
農委會技正黃嘉指出，在偏遠的山區享用新鮮牛排已不再是夢想，南庄鄉生產的牛肉，放牧山澗吃草，肉質細嫩鮮美，如能大量繁殖將可源源供應全省各地市場，為山胞增加收入。另鄉內配合農村剩餘勞力飼養的迷你豬，待11月

份將邀集美國專家到此參觀，可望供應外銷作為外國人的寵物。

另台灣大學畜牧系教授駱秋英說，山地首創農畜產品直銷中心，有助當地邁向精緻農業生產，只要肉品保持品質與新鮮度，在烹調上講究食品衛生，必能吸引各地的遊客到此一遊。

南庄鄉農產直銷中心牛排館，設置在南庄鄉東河村4鄰129號(東河國小邊)，內供應牛排、牛雜、各式牛肉料理、山地糕、快餐、經濟小吃等，牛排每份僅100元。從竹南火車站開車或乘苗栗客運到東河國小下車，車程約1小時20分。如團體前往，需量較大時，最好事先和牛排館預定菜式，以免向隅；牛排館服務電話：(036)821255。■

最新出版・彩色病蟲害防治指南



台灣農家全書

“植物保護專輯”

行政院農業委員會編印，豐年社發行
百餘位專家執筆，彩色圖片925張。
大版面15開，263頁，精裝。

定 價：800 優待期間：即日起至78年10月31日止
優待價：640 每次郵購另加郵資45元



豐年社

台北市溫州街14號
服務電話(02)3628148
郵政劃撥0005930-0 豐年社

介紹這本書

- 適合植保工作人員及農民查閱使用。
- 針對台灣地區主要栽培作物，搜集病害、蟲害、鼠害、雜草之生態及防治技術資料，配合彩色圖片與說明，彙編而成。
- 全書分為五大部分——圖鑑與生態/個別防治法/田間綜合防治法/插頁/索引。
- 新技術插頁——就近年來開發成功的非農藥防治技術，特闢專欄簡要介紹，請農民留意及採用。
- 本書卷末列有三種索引——中文索引/英文索引/簡易索引

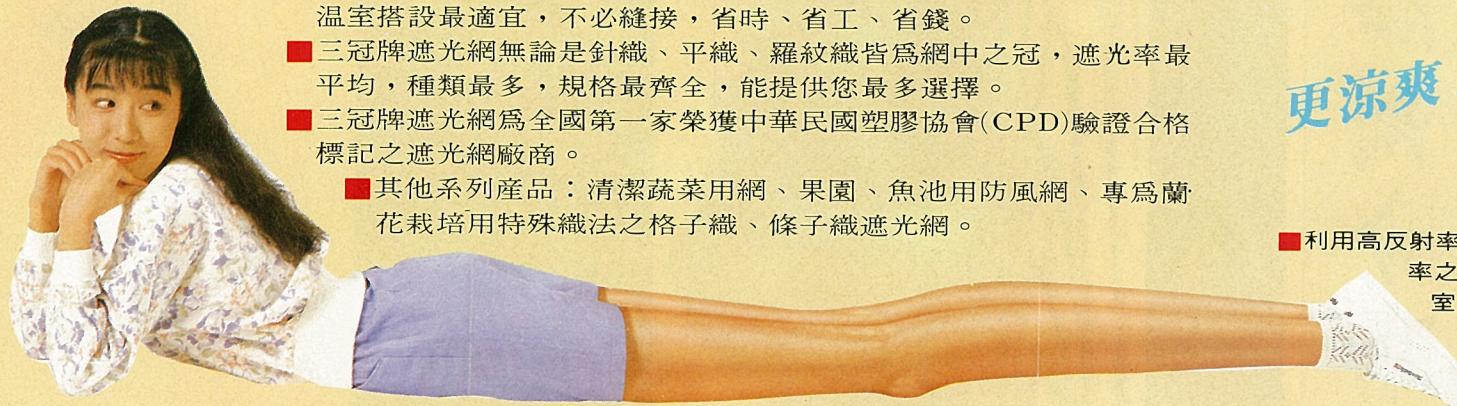




發行人：余玉賢
社長：沈葆詮
編輯：深
發行所：財團法人豐年社
台北市溫州街十四號
行政院新聞局版名證字一三六七號
轉載轉播須得本刊同意

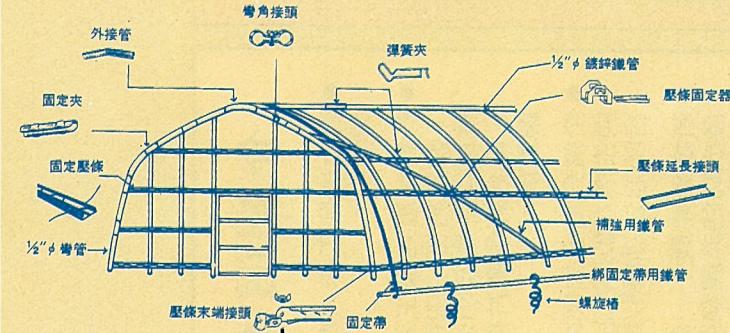
三冠牌世界級超寬幅遮光網問市了！

- 本公司突破技術隔限，新推出世界超寬幅—8.5米(28尺)遮光網，溫室搭設最適宜，不必縫接，省時、省工、省錢。
- 三冠牌遮光網無論是針織、平織、羅紋織皆為網中之冠，遮光率最平均，種類最多，規格最齊全，能提供您最多選擇。
- 三冠牌遮光網為全國第一家榮獲中華民國塑膠協會(CPD)驗證合格標記之遮光網廠商。
- 其他系列產品：清潔蔬菜用網、果園、魚池用防風網、專為蘭花栽培用特殊織法之格子織、條子織遮光網。



煥坤型簡易溫室·零件完備、經濟耐用

(可任意選購·自己搭建)



其他系列產品：溫室薄膜固定帶、固定壓條、設施利多硬質薄膜、PVC防塵膠布、進口薄膜補修膠帶。



煥坤企業股份有限公司

彰化縣福興鄉50605西勢村員鹿路2段155號 電話：(047) 773878 (總機)
FAX：(047) 789778 TELEX: 51424 HUN KUNCO (歡迎洽購)

中華郵政北投字第14554號執照登記編號證文
國內定價 零售每份二十五元 一年訂費八〇〇元 二年訂費一五〇
郵政劃撥〇〇〇五九三〇一〇豐年社
印刷：沈氏藝術印刷股份有限公司 中和市中山路二段355巷6號

新產品 銀色、銀黑交織遮光隔熱網

更涼爽！



- 利用高反射率的鋁箔真空電鍍製成，比相同遮光率之黑網隔熱效果更好，最適合水耕溫室、國蘭、高級草花之栽培。
- 可有效防止蚜蟲、害蟲之侵害。
- 屋頂遮蔭更具效果。

新推出 家庭園藝迷你溫室



- 採用日本進口農藝專用強化不銹鋼管，彈性、強度特佳，質輕光亮、耐腐蝕。
- 專利鋼管銜接器，結構堅固、安全、實用。
- 可完全自己動手做，搭設、拆解簡易，真正DIY趣味園藝溫室。
- 配合採用銀色遮光網，效果更好，最佳拍檔。
- 適合屋頂花園、家庭蔬菜栽培、小型實驗溫室、寵物飼養、晾晒衣物等用途。

(一 外 費 年 費)	水 陸 平 郵 航 空 郵 港 門 亞 洲 大洋 洲 歐 洲 非 洲 美 洲	水 陸 平 郵 航 空 郵 港 門 亞 洲 大洋 洲 歐 洲 非 洲 美 洲	水 陸 平 郵 航 空 郵 港 門 亞 洲 大洋 洲 歐 洲 非 洲 美 洲
US\$	55	75	80
		90	100

Agri-week

The way of an intellectual living.
Published by HARVEST Farm Magazine
14 Wenchow St., Taipei, Taiwan, R.O.C.